# KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 885/76
## af 14. april 1976
## om salg til forudfastsatte fikserede priser af visse former for udbenet oksekød, som interventionsorganerne ligger inde med

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 805/68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for oksekød (1), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 568/76 (2), særlig artikel 7, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

Ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 79/75 af 14. januar 1975 (3), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 454/76 (4), er der åbnet en månedlig licitation af udbenet oksekød, som interventionsorganerne ligger inde med; der er kun givet tilslag for en del af de mængder kød, som er udbudt i licitation; bl.a. de bydende, som ikke har fået tilslag, kunne således være interesserede i at forsyne sig med kød;

de resterende lagre af kød, der er udbenet i overensstemmelse med bestemmelserne i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1315/74 af 28. maj 1974 om udbening af oksekød, der er overtaget af interventionsorganerne (5), ophævet ved forordning (EØF) nr. 2630/75 (6), bør udbydes til salg;

følgelig bør visse former for udbenet oksekød udbydes til salg til forudfastsatte fikserede priser i overensstemmelse med artikel 2 til 5 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 216/69 af 4. februar 1969 om de nærmere regler for afsætningen af det af interventionsorganerne købte frosne oksekød (7), samtidig med at der træffes visse undtagelsesbestemmelser, som viser sig nødvendige navnlig vedrørende betalingen af varerne; for ikke at udøve en uheldig indflydelse på licitationernes normale forløb kan salget til fastsatte priser ved irske, danske og tyske interventionsorganer kunne finde sted i en begrænset periode; de mængder, som det franske interventionsorgan ligger inde med, er ikke store nok til at berettige en ny licitation;

der kan opstå tilfælde af force majeure under udtagningen fra lager; det bør derfor være muligt for interventionsorganerne at træffe de nødvendige foranstaltninger i sådanne tilfælde;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteen for Oksekød —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

1. I perioden fra den 20. til den 30. april 1976 og inden for rammerne af de disponible mængder sælger det danske, irske og tyske interventionsorgan indtil 2 000 tons kød, der er udbenet i overensstemmelse med bestemmelserne i forordning (EØF) nr. 1315/74. Kødets kvalitet og pris er fastsat i bilag I.

2. Fra den 20. april 1976 sælger det franske interventionsorgan indtil 700 tons oksekød udbenet i henhold til forordning (EØF) nr. 1315/74. Kødets kvalitet og pris er fastsat i bilag II.

3. Salgene foretages i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 2 til 5 i forordning (EØF) nr. 216/69 samt til bestemmelserne i denne forordning.

4. Oplysninger om mængder samt om de steder, hvor de oplagrede varer befinder sig, kan indhentes af interesserede på de i bilag III anførte adresser.

*Artikel 2*

Som undtagelse fra artikel 5, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 216/69 foretages betalingen efterhånden som varerne forlader lageret i forhold til de mængder, der er udtaget, og senest dagen før hver udtagning.

*Artikel 3*

Som undtagelse fra artikel 4, stk. 5, i forordning (EØF) nr. 216/69 og såfremt de mængder, der er til rådighed hos et interventionsorgan, er mindre end de mængder, for hvilke der på dagen for denne forordnings ikrafttræden er indgivet ansøgninger om opkøb, anses disse ansøgninger som værende indgivet på samme tidspunkt.

(1) EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 24.
(2) EFT nr. L 67 af 15. 3. 1976, s. 28.
(3) EFT nr. L 10 af 15. 1. 1975, s. 9.
(4) EFT nr. L 53 af 28. 2. 1976, s. 77.
(5) EFT nr. L 144 af 29. 5. 1974, s. 11.
(6) EFT nr. L 268 af 17. 10. 1975, s. 16.
(7) EFT nr. L 28 af 5. 2. 1969, s. 10.

*Artikel 4*

Når køberen på grund af force majeure ikke kan overholde fristerne for overtagelse, fastsætter interventionsorganet de foranstaltninger, det finder nødvendige som følge af den påberåbte omstændighed.

Interventionsorganet giver Kommissionen meddelelse om hvert tilfælde af force majeure og de som følge heraf trufne foranstaltninger.

*Artikel 5*

Denne forordning træder i kraft den 15. april 1976.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 14. april 1976.

*På Kommissionens vegne*

P. J. LARDINOIS

*Medlem af Kommissionen*

*ANNEXE I — ANHANG I — ALLEGATO I — BIJLAGE I — ANNEX I — BILAG I*

**Prix de vente exprimés en unités de compte par tonne — Verkaufspreise, ausgedrückt in RE/Tonne — Prezzi di vendita espressi in unità di conto per tonnellata — Verkoopprijzen, uitgedrukt in rekeneenheden per ton — Selling prices, expressed in units of account per metric ton — Salgspriser udtrykt i RE/ton**

| 1. **DANMARK** | *Ungtyre* | *Tyre Prima* | *Stude* | *Kvier* | *Køer* | *Køer med kalvetænder* |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | *1. kvalitet* | *1. kvalitet* | *1. kvalitet* | *1. kvalitet* | *1. kvalitet* | *1. kvalitet* |
| Mørbrad | 4 200 | | 4 200 | | 4 200 | |
| Filet | 2 958 | | 2 958 | | 2 650 | |
| Kød af -bagfjerdinger (med undtagelse af filet og mørbrad) | 2 276 | | 2 150 | | 2 038 | |
| Udbenede forfjerdinger | 1 715 | | | | | |

| 2. **DEUTSCHLAND** | *Jungbullen* | *Ochsen* |
|---|---|---|
| Filets mit Kopf, ohne Strang | 5 172 | 5 172 |
| Roastbeefs | 3 550 | 3 550 |
| Kugeln | 2 250 | 2 250 |
| Unterschalen | 2 263 | 2 235 |
| Hüftstücke | 2 100 | 2 100 |
| Oberschalen | 2 375 | 2 375 |
| Verarbeitungsfleisch | 1 425 | 1 425 |

| 3. **IRELAND** | *Cows* | *Steers 1, 2 and Heifers 2* |
|---|---|---|
| Filets | 3 825 | 4 188 |
| Striploins | 2 170 | 2 600 |
| Insides | — | 2 393 |
| Outsides | — | 1 924 |
| Knuckles | — | 2 000 |
| Butts | — | 1 926 |
| Hindquarters (excluding filets and striploins) | 1 296 | — |
| Cube rolls | 2 424 | 2 730 |
| Forequarters (excluding cube rolls) | 1 500 | 1 500 |
| Plates and flanks | 1 243 | 1 243 |

---

*ANNEXE II — ANHANG II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANNEX II — BILAG II*

**Prix de vente exprimés en unités de compte par tonne — Verkaufspreise, ausgedrückt in RE/Tonne — Prezzi di vendita espressi in unità di conto per tonnellata — Verkoopprijzen, uitgedrukt in rekeneenheden per ton — Selling prices, expressed in units of account per metric ton — Salgspriser udtrykt i RE/ton**

| **FRANCE** | *Vaches et bœufs* |
|---|---|
| Caisse « M » | 2 400 |
| Romstecks | 2 230 |

---

*ANNEXE III — ANHANG III — ALLEGATO III — BIJLAGE III — ANNEX III — BILAG III*

**Adresses des organismes d'intervention — Adressen van de interventiebureaus — Anschriften der Interventionsstellen — Addresses of the intervention agencies — Indirizzi degli organismi d'intervento — Interventionsorganernes adresser**

| | |
|---|---|
| DANMARK : | Direktoratet for Markedsordningerne<br>Torvegade 2<br>DK-1400 København K<br>Tel. (01) Sundby 9810, Telex 15 137 DK |
| DEUTSCHLAND : | Einfuhr- und Vorratsstelle für Schlachtvieh, Fleisch und Fleischerzeugnisse (EVSt)<br>6000 Frankfurt am Main 18<br>Adickesallee 40<br>Tel. (06 11) 55 04 61, Telex EVFLF D 04 111 56 |
| FRANCE : | Office national interprofessionnel du bétail et des viandes (ONIBEV)<br>8-10, boulevard de Vaugirard,<br>75738 Paris Cedex 15<br>Téléphone 273 88 00 |
| IRELAND : | Department of Agriculture and Fisheries, Agriculture House<br>Kildare Street<br>Dublin 2<br>Tel. (01) 78 90 11, ext. 23 56, Telex 4280 and 5118 |